

Муниципалитет Бережан помог еврейской эпиграфической экспедиции



Около 5 000 евреев жили в Бережанах в начале прошлого века, составляя до 40% населения этого города на Тернопольщине. Кстати, заместителем бургомистра этого тогда еще польского местечка, в XVI веке получившего Магдебургское право, с 1874 года традиционно избирали еврея.

Сегодня еврейской общины в Бережанах нет. Как нет и синагоги XVIII века, если не называть так руины здания, которое после войны использовали под складские помещения. Все, что осталось от общины, — полуразрушенное кладбище, которое при содействии Ваада Украины в июле этого года исследовали студенты магистерской и сертификатной программ по иудаике Киево-Могилянской академии под руководством д-ра Виталия Черноиваненко и д-ра Таисии Сидорчук, а также специалистов по эпиграфике д-ра Екатерины Малаховой и Александры Фишель.

«Многие памятники повалены, разбиты, ряд камней украден для строительных нужд, — говорит Александра Фишель. — Но, увы, это стандартная ситуация». На помощь местных властей исследователи не очень рассчитывали и были приятно удивлены, когда городской голова Владимир Музычка, заместитель мэра Олег Захаркив, директор Государственного историко-архитектурного заповедника в г. Бережаны Василь Зорик, специалисты отдела культуры, туризма и религий горсовета, а также главный инженер города предложили содействие в проведении работ.



Муниципалитет прислал коммунальщиков, которые покосили траву на старом кладбище, дав возможность подступиться к надгробиям, из которых часть датирована первой половиной XVII века. В результате экспедиции удалось зафиксировать более 200 памятников, расшифровав эпитафии, которые могут много рассказать о местной еврейской общине. Очень помогла киевлянам и карта с указанием хотя бы частично сохранившихся захоронений, составленная депутатом Острожского городского совета Григорием Аршиновым. Сейчас он заканчивает восстановление синагоги в родном городе.

Среди достижений эпитафической экспедиции — описание могилы первого раввина Бережан Шалома Мордехая а-Коэна, жившего на рубеже XVI — XVII

веков, неизвестных ранее мацев с резным декором и изысканными шрифтами, памятников с оригинальными изображениями животных и т.п.



Стоит отметить, что в 1990-е на кладбище был возведен охель, где покоится основатель династии бережанских хасидов Мешулам Шрага Файбуш Гальперин. За мемориалом жертвам фашизма ухаживает местная жительница по имени Мария. По свидетельству профессора Шимона Редлиха, к лету 1941-го в городке за счет беженцев насчитывалось около 10 тысяч евреев, из которых лишь несколько десятков человек (включая профессора Редлиха) пережили Холокост.



История евреев Бережан типична для сотен городов и местечек Западной Украины, еврейские общины которых были стерты с лица земли. Зачастую полуразрушенная синагога, элементы еврейской застройки и кладбище — это все, что напоминает об утраченной цивилизации. Как сохранить память о ней? Вопрос и к нам — наследникам этой цивилизации, и к местным властям, которые могли бы поучиться отношению к общей истории у Бережан.

Виктор Маковский

Фото: Христина Дулько